



புதுச்சேரி மாநில அரசிதழ்

La Gazette de L'État de Poudouchéry The Gazette of Puducherry

அதிகாரம் பெற்ற வெளியீடு

Publiée par Autorité

Published by Authority

விலை : ₹ 13-00

Prix : ₹ 13-00

Price : ₹ 13-00

| | | | | | | |
|-----|----|-------------|-----------------|-----------|---------------|-----------------------|
| ண் | 38 | புதுச்சேரி | செவ்வாய்க்கிழமை | 2020 ஸ்ரீ | செப்டம்பர் மீ | 22 உ |
| No. | | Poudouchéry | Mardi | 22 | Septembre | 2020 (31 Bhadra 1942) |
| No. | | Puducherry | Tuesday | 22nd | September | 2020 |

பொருளடக்கம்

SOMMAIRES

CONTENTS

| பக்கம் | Page | Page |
|-------------------------------------|--------------------------------------|----------------------------------|
| தொழில் நீதிமன்றத் தீர்ப்புகள்.. 610 | Sentence arbitral du travail .. 610 | Award of the Labour Court .. 610 |
| அரசு அறிவிக்கைகள் .. 617 | Notifications du Gouvernement .. 617 | Government Notifications .. 617 |
| ஒப்ப அறிவிப்புகள் .. 622 | Avis d' appel d' offres .. 622 | Tender Notices .. 622 |
| ஆபத்தான நிறுவனங்கள் .. 623 | Etablissements dangereux .. 623 | Dangerous Establishments .. 623 |
| சாற்றறிக்கைகள் .. 625 | Annonces .. 625 | Announcements .. 625 |

AFFIDAVIT

I, Belcaire Richard Nixan, son of deceased Narassimalou, aged 56 years and residing at the house bearing Door No. 29, Siva Vishnu Nagar, 100 Feet Road, Mudaliarpet, Puducherry-605 004, do hereby solemnly and sincerely affirm to whomsoever it may concern as follows:

I am the deponent herein. I state that in my Certificate of Birth under Registration No. K/1964/00772 and in my Marriage Certificate under Registration No. 75/1994/PMC, my name has been mentioned as 'Belcaire Richard Nixan' and my father's name has been mentioned as 'Narassimalou'.

In my Aadhaar Card under No. 6907 3592 3835, my name has been mentioned as 'Belcaire Richard Nixan (பெல்கர் ரிஷார் நிக்சன்)' and my fathers' name has been mentioned as 'Narassimalou (நரசிம்மலு)'.

In my Elector's Photo Identity Card under No. PY/01/006/033369, my name has been mentioned as 'Belcaire Richard Nixan (பெல்கர் ரிஷார் நிக்சன்)' and my father's name has been mentioned as 'Narassimalou (நரசிம்மலு)'.

In my Identity Card under Emp. Code No. PM0134, my name has been mentioned as 'Belcaire Richard Nixan'.

In my Passport under No. 959362, my name has been mentioned as 'Narassimalou Belcaire Richard Nixan' and my father's name has been mentioned as 'E. Narassimalou'.

In my Family Ration Card under No. 104263, my name has been mentioned as 'பெல்கர் ரிஷார் நிக்சன்'.

Therefore, I do hereby declare that all the abovesaid names are 'Belcaire Richard Nixan (பெல்கர் ரிஷார் நிக்சன்)', 'Narassimalou Belcaire Richard Nixan' and 'பெல்கர் ரிஷார் நிக்சன்' are referred, identified and relate to one and the same person that is me the deponent herein. I state that hereafter, I shall be known and identified only by the name 'Belcaire Richard Nixan (பெல்கர் ரிஷார் நிக்சன்)' for all purposes.

Similarly, the said names 'Narassimalou', 'நரசிம்மலு', 'நரசிம்மலு' and 'E. Narassimalou' are referred, identified and relate to one and the same person, that is my said deceased father only.

I state that hereafter, I shall use the name of my father as 'Narassimalou (நரசிம்மலு)' for all purposes.

I state that what are all stated in the above paragraphs is true and correct to the best of my knowledge, belief and information.

Solemnly and sincerely affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 8th day of September 2020.

342928

BELCAIRE RICHARD NIXAN.

உறுதிமொழிப் பத்திரம்

2020-ஆம் ஆண்டு, செப்டம்பர் மாதம், 09-ஆம் தேதி (09-09-2020), புதுச்சேரி-605 001, வானரப்பேட்டை, ஈஸ்வரன் கோவில் தோப்பு, எண் 2 என்ற முகவரியில் வசிக்கும் பாபு அவர்களின் குமாரத்தி சுமித்ரா ஆகிய நான் எழுதிக்கொடுக்கும் உறுதிமொழிப் பத்திரம் யாதெனில்:-

எனது பெயர், எனது பிறப்புச் சான்றிதழ் பதிவு எண் M/2001/08022-ல் 'Sumithra' என்றும், எனது பள்ளி மாற்று சான்றிதழ் எண் 6993-ல் 'B. Sumithra' என்றும், எனது ஆதார் அடையாள அட்டை எண் 8355 3158 7157-ல் 'சுமித்ரா' என்றும், எனது பெயருக்கு வழங்கப்பட்ட குடும்ப உணவுப் பங்கீட்டு அட்டை எண் 380467-ல் எனது பெயர் 'சுமித்ரா' என்றும், எனது தேர்தல் அடையாள அட்டை எண் IGW0181826-ல் 'சுமித்ரா' என்றும், மேலும், நான் இந்து (Hindu) மதத்திலிருந்து, இஸ்லாம் (Islam) மதத்தை ஏற்றுக்கொண்டதற்காக புதுச்சேரி அரசு, டவுன் காஜி அலுவலகத்தால் வழங்கப்பட்ட மதம் மாற்றுச் சான்றிதழ் எண் C.No. 51:14/2020, தேதி 10-06-2020-ல் 'Sumithra' என்ற என் பெயரை 'ஹசீனா (Haseena)' என்று மாற்றியுள்ளேன். மேற்கண்ட பெயர்கள் அனைத்தும் என்னுடைய பெயர்கள்தான், வெவ்வேறு நபர்களுடைய பெயர்கள் இல்லை என்று இதன் மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன். இனிவரும் காலங்களில் நான் 'ஹசீனா (Haseena)' என்றே அழைக்கப்படுவேன்.

மேற்படி, நான் அளித்த உறுதிமொழி சம்பந்தமாக பிற்காலத்தில் ஏதேனும் சிக்கல்கள் ஏற்பட்டால் எனது சொந்த செலவில் தீர்த்துக்கொள்வேன் என்றும், அரசு எடுக்கும் அனைத்து சட்டதிட்டங்களுக்கும் கட்டுப்படுவேன் என்றும் இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன்.

புதுச்சேரி சான்றுரைஞர் முன்னிலையில் 2020-ஆம் ஆண்டு, செப்டம்பர் மாதம், 09-ஆம் தேதி கையொப்பமிடப்பட்டது.

342930

பா. சுமித்ரா

AFFIDAVIT

I, Dhinathayalan, son of Rattinassababady, aged about 35 years and residing at No. 23, Subbaiah Nagar, Thattanchavady, Puducherry-605 009, do hereby solemnly affirm and declare that:

In my Birth Certificate under Registration No. O/1985/00570, my father's name is mentioned as 'Rattinassababady'.

In my Aadhaar Card No. 8909 2107 0548, my father's name is mentioned as 'Rattinassababady'.

In my Driving Licence No. PY01 20110009884, my father's name is mentioned as 'Rattinassababady'.

In my Elector's Photo Identity Card No. JTP0414110 issued by the Election Commission of India, my father's name is mentioned as 'Rathinasabapathi'.

In the Pondicherry Institute of Hotel Management and Catering Technology Transfer Certificate No. 000121, my father's name is mentioned as 'Rathinasabapathy'.

In the Income-tax Department Permanent Account No. AIOPD5304N, my father's name is mentioned as 'Rathinasabapathy'.

In my Passport No. L3339872, my father's name is mentioned as 'Rathinasabapathy'.

In the Family Ration Card No. 058853, my father's name is mentioned as 'ரத்தினசபாபதி'.

Hence, the names 'Rattinassababady', 'Rathinasabapathi', 'Rathinasabapathy' and 'ரத்தினசபாபதி' are referred to one and the same person *i.e.*, my father only.

The correct name of my father is 'Rattinassababady' and he will be called hereafter accordingly.

The above facts are true to the best of my knowledge and belief.

Signed before the Notary Public at Puducherry, on this 12th day of September 2020.

342937

R. DHINATHAYALAN.

AFFIDAVIT

I, Vinoth Kumar son of Sekar and Kala, aged 30 years, Muslim, residing at No. 06, 5th Cross Street, SMV Puram West, Villianur, Puducherry-605 110, do state on oath as follows:

1. I am the deponent herein.

2. I was born on 11-06-1990 at Gingee at Tamil Nadu, my birth was registered at Sub Registrar Office at Gingee under Registration Serial No. 633. My name in my Birth Certificate was spelled as 'வினோத்குமார்'.

3. In my S.S.L.C. Mark Sheet under Certificate No. 2451698, dated March 2005, in which my name was spelled as 'Vinoth Kumar. S'.

4. In my Bachelor Degree B.Tech Provisional Certificate issued by the Pondicherry University under Folio No. PC12M63278, dated 01-09-2012 in which my name was spelled as 'Vinoth Kumar. S'.

5. In my Master Degree Provisional Certificate issued by the Pondicherry University under Folio No. D:5391189, dated 30-04-2015 in which my name was spelled as 'Vinoth Kumar. S'.

6. In my Aadhaar Card issued by the Unique Identification Authority of India under No. 3378 7775 8250 in which my name is spelled as 'Vinoth Kumar.S (வினோத்குமார்.சே)'.

7. In my Family Ration Card issued by the Department of Civil Supplies and Consumer Affairs, Puducherry under Card No. 050122 in which my name was spelled as 'வினோத்குமார்'.

8. I declare that the above-mentioned names 'வினோத்குமார்', 'Vinoth Kumar.S', 'வினோத்குமார்.சே' and 'வினோத்குமார்' are referred to one and the same person that is myself.

9. I voluntarily out of my own willing embrace Islamic religion before Government Town Kazy at Puducherry on 31-08-2020 and myself named as 'Aarif Ahamed (ஆரிப் அஹமது)'.

10. I declare that hereinafter, I shall be known and identify only in the name of 'Aarif Ahamed (ஆரிப் அஹமது)'.

Nothing is concealed in this affidavit and further, I sworn that any of the contents of this affidavit find false, I shall undertake to face any legal consequences.

Solemnly and sincerely affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 15th day of September 2020.

342940

சே. வினோத்குமார்.

No legal responsibility is accepted for the publication of advertisement regarding change of names and other private notifications in the Gazette. Persons notifying the same will remain solely responsible for the legal consequences and also for any other misrepresentations, *etc.*